

protect
the most
important

TREK'N EAT

EMERGENCY LINE



**15 YEARS
SHELFLIFE**

TECHNICAL DATA

3 MONATSPAKET FÜR EINE PERSON – VEGETARISCH

EN 3 MONTH PACKAGE VEGETARIAN
FR FORFAIT 3 MOIS VÉGÉTARIEN
IT PACCHETTO 3 MESE VEGETARIANO
NL 3 MAAND PAKKET VEGETARISCH
ES PAQUETE DE 3 MES VEGETARIANO

DA 3 MÅNED PAKKE VEGETAR
FI 3 KUUKAUDEN PAKETTI KASVISSYÖJÄ
NO 3 MÅNEDERS PAKKE VEGETARISK
SV 3 MÅNADSPAKET VEGETARISKT

Art.-Code:	581101
EAN Code:	4015753581115
kJ / kcal TOTAL	806.935 kJ / 192.862 kcal
Maße/Dimensions/Dimensioni/Dimensiones/Dimensies/Dimensioner/Mitat/Dimensjoner/Mått	
Gewicht (kg) insg./Packet weight (kg) total/Poids total du paquet (kg)/Peso confezione (kg) totale/Peso del paquete (kg) total/Paketgewicht (kg) totaal/Pakkevægt (kg) i alt/Paketin paino (kg) yhteensä/Pakkevekt (kg) totali/Paketvikt (kg) totalt	63,6
Anzahl Karton/ Number of boxes/ Nombre de boîtes/ Numero di scatole/ Número de cajas/ Aantal dozen/ Antal kasser/Laatikoiden lukumäärä/ Antall bokser/ Antal lådor	4
Dimensionen je Karton/Dimension of one box/Nombre de boîtes/Numero di scatole/Número de cajas/Aantal dozen/Antal kasser/Laatikoiden lukumäärä/Antall bokser/Antal lådor	
cm - Länge x Breite x Höhe/ Length x Width x Height/ Longueur x Largeur x Hauteur/ lunghezza x larghezza x altezza/ Largo X Ancho x Altura/ lengte x breedte x hoogte/ Længde x Bredde x Højde/ Pituus x Leveys x Korkeus/ Lengde x Bredd x Høyde/ längd x bredd x höjd	67 x 34,5 x 22,5
Lagerbedingungen/Storage conditions/Conditions de stockage/Condizioni di archiviazione/Condiciones de almacenaje/Opslag condities/Opbevaringsforhold/Varastointiolosuhteet/Lagringsförhållanden: kühl und trocken/keep cool and dry/garder au frais et au sec/mantenere fresco e asciutto/koel en droog bewaren/Mantener fresca y seca/hold køligt og tørt/Pidä viileässä ja kuivassa/hold deg kjølig og tørr/håll sval och torr	
Ideale Temperatur/Ideal temperature/Température idéale/Temperatura ideale/Ideale temperatuur/Temperatura ideal/ Ideel temperatuur/Ihanteellinen lämpötila/Ideell temperatur/Idealisk temperatur:	20°C ± 5.
Mindesthaltbarkeit ab Herstellung/Expire date/Date d'expiration/Data di scadenza/Vervaldatum/Fecha de caducidad/Udløbsdato/ Viimeinen käyttöpäivä/Utløpsdato/Utgångsdatum:	15 Jahre/years/ans/anni/jaren/años/flere år/vuotta/år
Logistik/ Logistic/ La logistique/ Logistica/ Logistiek/ Logística/ Logistisk/ Logistinen/ Logistisk	
Max. Anzahl an Paketen auf eine Palette/Max. quantity of packets per pallet/Max. quantité de paquets par palette/ Max. quantità di pacchi per pallet/Max. Hoogte aantal pakketten per pallet/Max. cantidad de paquetes por palet/ Maks. antal pakker pr. palle/ Maks. pakettien määrä lavaa kohti/Maks. antall pakker per pall/Max. antal paket per pall	24
Höhe der gesamten Palette (cm)/ Hight complete pallet (cm)/ Palette complète de hauteur (cm)/ Pallet completo altezza (cm)/ Hoogte complete pallet (cm)/ Alto palet completo (cm)/ Høj komplet palle (cm)/ Korkeus koko lava (cm)/ Høy pall (cm)/ Höjd komplett pall (cm)	190
Gewicht einer gesamten Palette, brutto/Weight complete pallet (kg)/Poids palette complète (kg)/Peso pallet completo (kg)/Gewicht complete pallet (kg)/Peso palet completo (kg)/Vægt komplet palle (kg)/Koko kuormalavan paino (kg)/Vekt komplett pall (kg)/Vikt komplett pall (kg)	400
Durchschnittliche Nährwerte pro 100 g Trockenprodukt/Average nutritional values per 100 g dried product/Valeur nutritive moyenne pour 100 g de produit sec/Potere nutritivo medio per 100 g prodotto a secco/Gemiddelde voedingswaarde per 100 g gedroogd product/Valor nutritivo medio por cada 100 g producto en polvo/ Gennemsnitlig næringsværdi pr. 100 g Tørprodukt/Annoksen keskimääräinen ravintosisältö per 100 g kuivatute/Gjennomsnittlig næringsverdi pro 100 g tørrprodukt/ Genomsnittligt näringsvärde per 100 g Torrprodukt:	
kJ/kcal	1.674/400
Fett/Fat/Lipides/Grasso/ Vetten/Grasa/Fedstof/Rasvaa/Fett	11,0
- davon gesättigte Fettsäuren/of which saturated fatty acids/dont acides gras /di cui acidi grassi saturi/ waarvan verzadigde vetzuren/de los cuales ácidos grasos saturados/deraf mættede fedtsyrer/tästä tyydyttyneitä rasvahappoja/ derav mettede fett-syrer/därav mättade fettsyror	4,5
Kohlenhydrate/Carbohydrates/Glucides/Carboidrati/ Koolhydraten/Hidrato de carbono/ Kulhydrat/Hiilihydraatteja/ karbohydrater/Kolhydrat	57,0
- davon Zucker/of which sugar/dont sucres/di cui: zuccheri/ waarvan suikers/de los cuales azúcares/ heraf sukkerarter/josta sokereita/hvorav sukkerarter/varav sockerarter	16,8
Ballaststoffe/Fibre/Fibres alimentaires/Fibra/ Vezels/Fibra/ Kostfibre/Ravintokuitu/Kostfiber/Fiber	5,3
Eiweiss/Protein/Protéines/Proteina/Eiwitten/Proteína/ Protein/Valkuaista/protein/Protein	13,6
Salz/Salt/Sel/Sale/Zout/Sal/Salt/Suola	2,1

15 YEARS
SHELF LIFE

TREK'N EAT

EMERGENCY LINE

Artikelnummer Articulnumber/ Numéro d'article Articulnumber/ Artikelnummer Articulnumber/ Artikkelnumero Artikkelnummer	Inhalt/ content/ contenu/ soddisfare/ inhoud/ contenido/ indhold/ sisältö/ innhold/ innehåll	Dose/ can/ Canettes/ Lattine/ Bliques/ Latas/ Däser/ Tölkit/ Boker/ Burkar	Füllgewicht pro Dose in g/ Net weight per can in g/ Poids net par boîte en g/ Peso netto per lattina in g/ Nettogewicht per blik in g/ Peso neto por lata en g/ Nettovægt pr. Dose ig/ Nettopaino / tölkki grammoina/ Nettovægt per boks i g/ Nettovikt per burk ig
---	--	--	---

581101

671101.01

Vollmilchpulver | Whole Milk Powder | Lait entier en poudre | Latte intero in polvere | Instant volle melkpoeder | Leche entera en polvo-soluble | Sødsmælkpulver | Täysmaitojauhe | Helmelkpulver | Helmjölkspulver

1

1,2 L

650

672101.01

Volleipulver | Whole Egg Powder | Oeufs entiers en poudre | Uova intere in polvere | Geheel eipoeder | Huevo entero en polvo | Helægspulver | Kananmunajauhe | Eggpulver | Äggpulver

1

1,2 L

500

702101.01

Butterpulver | Butter Powder | Beurre en poudre | Burro in polvere | Boterpoeder | Mantequilla en polvo | Smørpulver | Voi jauhe | Smørpulver | Smörpulver

1

1,2 L

500

633101.01

Müsli „Schweizer Art“ mit Vollmilch | „Swiss style“ muesli with whole milk | Muesli suisse au lait entier | Muesli „alla svizzera“ con latte intero | Musli „a la suiza“ con leche en polvo | Müsli „Zwitserse aard“ met melkpoeder | Muesli „Schweizisk art“ med sødmælk | Mysli maidolla sveitsilä-iseen tapaan | Müsli sveitsisk stil med melk | Müsli med mjölk i schweizisk stil

4

1,2 L

600

720101.01

Vollkorn-Früchtemüsli | Whole grain fruit muesli | Muesli aux fruits et aux céréales complètes | Muesli con cereali integrali alla frutta | Fuldgrønsfrugtmüsli | Muesli integral con frutas | Fullkornsmüsli med frukter | Täysjyvämsli hedelmällä | Fullkorn-fruktmüsli | Musli owocowe pełnoziarniste

4

1,2 L

600

733101.01

Proteinporridge | Protein Porridge | Porridge protéiné | Porridge proteico | Proteinepap | Gachas de proteínas | Protein-grad | Proteiniipuro | Proteingröt | Proteingröt

4

1,2 L

500

653101.01

Rührei mit Zwiebeln | Scrambled Eggs with Onions | Oeufs brouillés aux oignons | Uova strapazzate con cipolle | Huevos revueltos con cebollas | Roerei met uien | Røræg med løg | Munakokkeli sipulilla | Eggerøre med løk | Ägggröra med lök

1

1,2 L

600

615101.01

Gartengemüserisotto | Garden Vegetables with Risotto | Risotto aux légumes du jardin | Risotto all'ortolana | Risotto met tuingroenten | Risotto con hortalizas | Grøntsagsrisotto | Vihannesrisotto | Grønnsaksrisotto | Grønnsaksrisotto

1

1,2 L

700

727101.01

Pasta Primavera | Pasta Primavera | Pâtes primavera aux légumes variés | Pasta alla salsa di verdura | Pasta in groentesaus | Pasta en salsa de legumbres | Pasta i gemyesauce | Pasta Primavera | Pasta Primavera | Pasta Primavera

2

1,2 L

450

616101.01

Nudeln in vegetarischer Bolognese | Pasta with vegetarian Bolognese | Pâtes à la bolognaise végétarienne | Pasta al ragù vegetale | Pasta met vegetarische bolognese-saus | Pasta con bolognese vegetal | Nudler i vegetarisk Bolognese | Bolognese kasviskastike pastalle | Pasta med vegetaribolognese | Pasta med vegetarisk bolognesesås

2

1,2 L

600

627101.01

Kartoffeltopf mit Röstzwiebeln | Potato Stew with Fried Onions | Poêlée de pommes de terre aux oignons | Piatto unico di patate con cipolle arrostate | Aardappelotje met gebakken uien | Puchero de patatas con cebollas asadas | Kartoffelgryde med ristede løg | Perunasipulipata | Potetgryte med stekt løk | Potatisgryta med stekt løk

2

1,2 L

550

617101.01

Waldpilzragout mit Nudeln | Wild Mushroom Ragout with Noodles | Sauté de champignons aux pâtes | Pasta al ragù di funghi di bosco | Bospaddenstoelenragout met pasta | Ragù de setas silvestres con pasta | Skovsvamperagout med nudler | Metsäsieniraguu nuudeilla | Ragu med skogsopp og pasta | Skogssvampragu med nudlar

1

1,2 L

600

612101.01

Couscous mit Gemüse | Vegetable couscous | Couscous végétarien | Cuscus alle verdure | Couscous met groenten | Cuscús con hortalizas | Cous-Cous med grøntsager | Kuskus vihanneksilla | Couscous med grønnsaker | Couscous med grønsaker

1

1,2 L

700

606101.01

Gemüse Jambalaya | Vegetable Jambalaya | Riz Cajun Jambalaya aux légumes | Jambalaya (stufato creolo) di verdure | Hortalizas Jambalaya | Jambalaya-groenten | Grøntsags-jambalaya | Jambalaya vihanneksilla | Jambalaya med grønnsaker | Vegetarisk Jambalaya

1

1,2 L

600

638101.01

Chana Masala | Chana Masala | Chana Masala | Chana Masala | Chana Masala | Chana Masala | Chana Masala | Chana Masala | Chana Masala | Chana Masala

1

1,2 L

625

613101.01

Quinoa - mexikanische Art | Quinoa - Mexican Style | Quinoa à la mexicaine | Quinoa alla messicana | Quinoa volgens Mexicaans recept | Quinoa a la mexicana | Mexicaanse quinoa | Kvinoaa meksikolaisittain | Meksikansk quinoa | Mexikansk quinoa

1

1,2 L

600

15 YEARS
SHELF LIFE

TREK'N EAT

EMERGENCY LINE

Artikelnummer Article number/ Numéro d'article Artikkelnummer/ Artikelnummer Artikkelnummer/ Artikkelnumero Artikkelnummer	Inhalt/ content/ contenu/ soddisfare/ inhoud/ contenido/ indhold/ sisältö/ innhold/ innehåll	Dose/ can/ Canettes/ Lattine/ Blikjes/ Latas/ Däser/ Tölkit/ Boksar/ Burkar	Füllgewicht pro Dose in g/ Net weight per can in g/ Poids net par boîte en g/ Peso netto per lattina in g/ Nettogewicht per blik in g/ Peso neto por lata en g/ Nettovægt pr. Dose ig/ Nettopaino / tölkki grammoina/ Nettovægt per boks i g/ Nettovægt per burk ig
581101			
711101.01 Karottenwürfel Carottcubes Carottes en dés Cubetti di carote Wortelblokjes Dados de zanahorias Gulerødder i tern, tørret Porkkanakuutiöt, kuivatut Gulrøtter i terninger, tørket Morotstärningar, torkade	1	1,2 L	400
712101.01 Kartoffelwürfel Potato cubes Pommes de terre en dés Cubetti di patate Aardappelblokjes Dados de patatas Kartoffelftern Perunakuutiöt Potetternig Potatistärningar	1	1,2 L	350
735101.01 Zucchiniwürfel Zucchini cubes Courgettes en dés Cubetti di zucchini Courgette-blokjes Cu- bos de calabacin Squashterninger Kesäkurpitsa-kuutiöt Squashterninger Zucchini-tärningar	2	1,2 L	300
630101.01 Kartoffelbrei mit Milch Mashed Potatoes with Milk Purée de pommes de terre au lait Puré di patate con latte Aardappelpuree met melk Puré de patatas con leche Kartoffelmos med mælk Perunamuusia maidon kanssa Potetmos med melk Potatismo med mjölk	2	1,2 L	900
678101.01 Hörnchennudeln Elbow Noodles Macaronis Pasta "cornetti" Macaroni Pasta Små nudler Sarvenmuotoiset pikanuudelit Hornpasta Små snabbnudlar	3	1,2 L	450
738101.01 Langkornreis Natural Rice Riz sauvage Riso - natura Zilvervriesrijst Arroz Integral Lang- kornet naturris Pitkäjyväinen luonnonriisi Langkornet naturris Långkornigt naturris	2	1,2 L	500
705101.01 Dinkelmehl Spelt flour Farine d'épeautre Farina di spelta Speltmeel Harina de espelta Speltmel Speltivehnäijauho Speltmel Dinkelmjöl	6	1,2 L	750
739101.01 Couscous Couscous Couscous Cuscus Couscous Cuscús Couscous Kuskus Couscous Couscous	3	1,2 L	700
718101.01 Gemüsebouillon Clear Bouillon Bouillon de légumes Brodo di verdure Groentenbouillon Caldo de verduras Vegetabilisk bouillon Kasvisliemi Grönsaksbuljong Grönsaksbuljong	1	1,2 L	1000
661101.01 Kakaotränkepulver Cocoa powder Drink Boisson au chocolat Bevanda al cacao in polvere Cacaopoeder voor chocolademelk Bebida de chocolate en polvo Pulver til kakaodrik Kaakao- juomajauhe Sjokoladedrikkpulver Pulver för kakaodryck	5	1,2 L	800
30200 NRG-5®	30	-	500

Inhaltsangaben entnehmen Sie der beigelegten Datenblätter./ Please refer to the enclosed data sheets for details of contents./ Veuillez vous référer aux fiches techniques ci-jointes pour le détail du contenu./ Per i dettagli sul contenuto, consultare le schede tecniche allegate./ Zie de bijgevoegde gegevensbladen voor details over de inhoud./ Por favor, consulte las hojas de datos adjuntas para conocer los detalles de su contenido./ For indhold, se vedlagte datablad./ Sisältö löytyy liitteistä olevista tietolomakkeista./ For innhold, se vedlagte datablad./ För innehåll, se bifogade datablad.

Die angeführten Füllmengen und Kalorienanzahl kann sich je nach Charge geringfügig ändern./ The stated quantities and calories number may change slightly depending on the lot./ Les quantités et le nombre de calories indiqués peuvent légèrement changer en fonction du lot./ Le quantità indicate e il numero di calorie possono variare leggermente a seconda del lotto./ De vermelde hoeveelheden en het aantal calorieën kunnen enigszins variëren, afhankelijk van de partij./ Las cantidades indicadas y el número de calorías pueden cambiar ligeramente según el lote./ De angivne mængder og kalorier kan variere lidt afhængigt af partiet./ Ilmoitetut määrät ja kaloreiden määrät voivat muuttua hieman erästä riippuen./ De angitte mængdene og antall kalorier kan endres noe avhengig av partiet./ De angivna kvantiteterna och kalorierna kan variera något beroende på partiet.

Katadyn Deutschland GmbH | Hessenring 23 | 64546 Mörfelden-Walldorf | Germany

Tel: +49 61 05 45 67 89 | Fax: +49 61 05 4 58 77 | sales@katadyn.de | www.katadyngroup.com